

	Match Sheet Skater Hockey Inline Hockey		Spielbericht Rapport de jeu Rapporto di gara		1 Bienne Seelanders		Goals / Torschützen / Buts / Reti						Penalties / Strafen / Punitions																
	CLUB 1		Bienne Seelanders		W		Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code					
	CLUB 2		Rothrist		W		6	C VICHA Jennifer		214089	23:33	6	78	1					26:31	9	2	00:00	28:31	H					
Team / Mannschaft / Club Società			League/Liga Ligue/Lega			27	A PARATTE Cindy		2172	38:33	78		2																
Lieu / Ort Location / Luogo			Mettmoos - Bienne			Date / Datum Date / Data			08.04.2017			87			G KÄPPELI Michele L.	X	X	X	209361	50:51	6		3						
Start / Beginn Début / Inizio			19:00			End / Ende Fin / Fine			20:40			Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara			W09			7			LANGEL Fabienne								
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato			X			Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole						91			CUENIN Maude														
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo						Cup / Pokal Coupe / Coppa						9			JACQUEMAI Tamara														
Other / Sonstiges Autre / Altro						Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori			40			14			BASSI Mégane														
No Card / Liz. No Lic. / Tess.			Surname / Name No Lic. / Tess. - Prénom / Nome			Signature / Firma Unterschrift			203208			78			WYSS Anja														
Time Keeper Chronométrateur			202646			SAUGY Daniel			COACH			Surname / Name Nom / Cognome			Forename / Vorname Prénom / Nome			Signature			203208			TOTAL			3		
Official scorer Marqueur			216432			BERNARD Olivier			2			ROTHRIST			Goals / Torschützen / Buts / Reti			Penalties / Strafen / Punitions											
Referee 1 Arbitre 1			9031			DE REYNIER Nicolas			3			LEU Nadine																	
Referee 2 Arbitre 2			209213			BLASER Stecy			14			A MONTESI Corinne																	
Tech. Director Directeur tech.									22			G BLASER Aline																	
RESULT			PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO			FINAL			30			G KREBS Luzia	X	X	X	209160	50:26	16	5	4									
CLUB 1			CLUB 2			CLUB 1			CLUB 2			5			BEVC Delia														
1 Time / Drittel Tiers / Tempo			0			2			3			5			8			88	C	LEU Nadine									
2 Time / Drittel Tiers / Tempo			2			0			Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Rothrist			14			A MONTESI Corinne														
3 Time / Drittel Tiers / Tempo			1			3			CAPTAIN 1			Signature / Unterschrift / Firma			22			G BLASER Aline											
Overtime / Verl. Prol. / Sup.			0			0			CAPTAIN 2			Signature / Unterschrift / Firma			30			G KREBS Luzia	X	X	X	209160	50:26	16	5	4			
Penalty / Rigori			0			0			COACH			Surname / Name Nom / Cognome			Forename / Vorname Prénom / Nome			Signature			206214			TOTAL			5		
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.									WERREN Mika			TIME OUT			TOTAL			4 min											